

PROTOCOLLO D'INTESA

tra

FEDERAZIONE NAZIONALE CNOS-FAP

e

FIAT GROUP AUTOMOBILES Spa (FGA)

PREMESSO CHE:

- la **FEDERAZIONE NAZIONALE CNOS-FAP** è l'Istituzione che coordina le Associazioni/Federazioni locali e regionali del Centro Nazionale Opere Salesiane – Formazione Aggiornamento Professionale (CNOS-FAP) che attivano iniziative e azioni di orientamento, di formazione professionale e di formazione dei formatori, soprattutto attraverso i Centri di Formazione Professionale polifunzionali (CFP);
- la **FEDERAZIONE NAZIONALE CNOS-FAP** intende creare le condizioni atte a promuovere il generale rinnovamento e sviluppo dei sistemi educativi dell'istruzione e della formazione professionale, *al fine di potenziare la crescita educativa, culturale e professionale dei giovani*, anche in funzione delle esigenze e delle attese del mondo produttivo e del lavoro;
- è pertanto riconosciuto il ruolo prioritario della scuola e della formazione professionale quale fattori di sviluppo della società civile e si individuano, nell'integrazione dei sistemi formativi e nelle interazioni tra istruzione, formazione professionale e mondo della produzione e del lavoro, gli strumenti idonei per poter assicurare servizi scolastici e formativi di alto e qualificato profilo ed innalzare il livello culturale e il grado di competitività del Paese;
- in tale quadro la **FEDERAZIONE NAZIONALE CNOS-FAP** intende diffondere e consolidare una sempre più intensa e proficua collaborazione col mondo dell'industria e del commercio, dell'applicazione scientifica e tecnologica, realizzando, in tal modo, maggiori e più concrete possibilità di inserimento dei giovani nel mondo del lavoro;
- **FIAT GROUP AUTOMOBILES (FGA)** è nota società che opera a livello internazionale nella progettazione, distribuzione ed assistenza di autoveicoli e loro componenti, con particolare riguardo alle vetture per passeggeri e ai veicoli commerciali leggeri;
- in particolare per quanto riguarda l'Italia, **FGA** organizza e gestisce l'assistenza tecnica di cui abbisognano i propri veicoli distribuiti sul mercato nazionale principalmente attraverso una rete di concessionari e officine autorizzate a ciò preposte;
- la collaborazione ipotizzata dalle parti nel presente protocollo si pone come finalità, nel rispetto del perseguimento dei reciproci interessi, quella di contribuire all'accrescimento educativo, culturale e professionale dei giovani e creare opportunità per l'eventuale inserimento di giovani qualificati, diplomati e specializzati nell'ambito della rete assistenziale dei veicoli organizzata e gestita in Italia da **FGA**;

CNOS FAP

00179 ROMA - Via Appia Antica, 78 - tel. 06 51 37 884 (r.a.) - fax 06 51 37 028
e-mail cnosfap.nazionale@cnos-fap.it Codice fiscale 02950340584 - Partita IVA 04618451001

Fiat Group Automobiles S.p.A.

C.so G. Agnelli 200, 10135 Torino, Italia - www.fiatgroup.com - Sede Legale: C.so G. Agnelli 200, 10135 Torino, Italia
Reg. Impr. di Torino, Cod. Fiscale e P. IVA 07973780013 - REA Torino n.934697, Comm. Estero - Posizione TO 084920

- è quindi reciproco interesse di **FGA** e della **FEDERAZIONE NAZIONALE CNOS-FAP** (congiuntamente "le parti") dare vita ed adeguatamente potenziare un'attività di collaborazione in tema di sviluppo professionale, informazione e orientamento al lavoro da realizzare nel quadro dei reciproci compiti istituzionali e statutari e della normativa applicabile;
- la collaborazione tra **FGA** e **FEDERAZIONE NAZIONALE CNOS-FAP** si concretizzerà in uno specifico programma di sviluppo professionale (di seguito semplicemente "il Programma");
- in tal senso **FGA** si è dichiarata disponibile a mettere a disposizione dei Centri di Formazione Professionale, degli Istituti Professionali e Tecnici, compatibilmente alle proprie priorità ed in piena autonomia decisionale nonché entro i limiti e alle condizioni di seguito specificati, veicoli non atti alla circolazione ma da utilizzare per fini didattici, attrezzature d'officina, materiale didattico, supporto formativo, il tutto per contribuire al miglioramento delle competenze tecnico-professionali ed operative dei formatori dei CFP e degli insegnanti degli Istituti Professionali e Tecnici e di conseguenza alla preparazione tecnica e professionale acquisita dagli allievi;
- nell'ambito della cooperazione indicata nel presente protocollo, **FGA** cercherà anche di promuovere, ove possibile, la collaborazione tra i Centri di Formazione Professionale, gli Istituti Professionali e Tecnici e le concessionarie facenti parte della sua rete di assistenza che si renderanno disponibili in tal senso;

TUTTO CIÒ PREMESSO E CONSIDERATO

1. Con la sottoscrizione del presente protocollo **FEDERAZIONE NAZIONALE CNOS-FAP** e **FGA** si impegnano a collaborare per la realizzazione del programma educativo (di seguito semplicemente "il Programma") i cui contenuti, finalità, caratteristiche e durata sono indicati nell'allegato "A" al presente protocollo.
2. Il Programma verrà attuato e svolto principalmente presso i Centri di Formazione Professionale, gli Istituti Professionali e Tecnici indicati nell'allegato "A" e tali istituzioni, unitamente a **FEDERAZIONE NAZIONALE CNOS-FAP**, rimarranno i soli responsabili della validità giuridico-legale, dello svolgimento, realizzazione ed efficacia del Programma.
3. La **FEDERAZIONE NAZIONALE CNOS-FAP**, anche attraverso o in collaborazione con altre istituzioni formative ad essa collegate, nell'ambito del Programma potrà concordare con **FGA** la realizzazione di corsi di formazione professionale finanziati da fondi pubblici dedicati ai giovani disoccupati e/o occupati da inserire nella rete assistenziale organizzata e gestita da **FGA**;
4. L'ambito e i limiti della collaborazione che, sulla base del presente protocollo, **FGA** intende accordare a **FEDERAZIONE NAZIONALE CNOS-FAP** nella realizzazione del Programma sono indicati nell'Allegato "B" accluso al presente protocollo.
5. Pertanto, sulla scorta ed entro i limiti di quanto stabilito nell'Allegato "A" e "B", durante la realizzazione del Programma, **FGA**:
 - A. fornirà ai Centri di Formazione Professionale, agli Istituti Professionali e Tecnici eventuale materiale didattico nonché eventuali autoveicoli (non idonei alla circolazione) e/o loro sottogruppi e componenti da utilizzare esclusivamente per esercitazioni didattiche di riparazione; la fornitura di tale materiale avverrà a prezzo simbolico concordato con la **FEDERAZIONE NAZIONALE CNOS-FAP**;

CNOS FAP

00179 ROMA - Via Appia Antica, 78 - tel. 06 51 37 884 (r.a.) - fax 06 51 37 028
e-mail cnosfap.nazionale@cnos-fap.it Codice fiscale 02950340584 - Partita IVA 04618451001

Fiat Group Automobiles S.p.A.


C.so G. Agnelli 200, 10135 Torino, Italia - www.fiatgroup.com - Sede Legale: C.so G. Agnelli 200, 10135 Torino, Italia
Reg. Impr. di Torino, Cod. Fiscale e P. IVA 07973780013 - REA Torino n.934697, Comm. Estero - Posizione TO 084920

- B. proporrà moduli didattici contenenti le conoscenze, le capacità e le competenze collegate a corsi professionali di qualifica e diploma professionale o di specializzazione, coerenti con le attività sviluppate;
- C. contribuirà a sviluppare ed implementare il modello formativo del Programma attraverso:
1. supporti didattici funzionali al miglioramento delle conoscenze, capacità e competenze dei formatori e degli insegnanti;
 2. eventuali supporti alla formazione;
 3. co-progettazione di percorsi formativi;
 4. *stage formativi* aziendali per i formatori e i docenti;
 5. *job training* per gli allievi presso la rete assistenziale organizzata e gestita da **FGA** in base alle disponibilità della rete medesima.
- D. promuoverà ed attiverà, di concerto e d'intesa con i Centri di Formazione Professionale, gli Istituti Professionali e Tecnici, visite guidate, stage aziendali e/o tirocini formativi ritenuti indispensabili per la formazione, sia presso **FGA** sia presso le società collegate a **FGA**;
- E. promuoverà l'immagine della **FEDERAZIONE NAZIONALE CNOS-FAP** quale soggetto dedito alla formazione professionale in rapporto alle esigenze di mercato, presso la rete delle concessionarie **FGA** in Italia, supportando le connesse occasioni di stage, tirocini ed avviamento al lavoro;
6. In ragione della collaborazione accordata da **FGA** alla realizzazione del Programma nonché delle attività e dotazioni che **FGA**, ai sensi di quanto indicato nell'Allegato "B", potrà mettere a disposizione dei Centri di Formazione Professionale, Istituti Professionali e Tecnici durante la realizzazione del Programma, la **FEDERAZIONE NAZIONALE CNOS-FAP** e le istituzioni formative coinvolte nel Programma:
- (a) segnaleranno i nominativi degli allievi professionalmente dotati nel settore tecnici/specialistici dell'automotive che hanno preso parte al Programma; tali segnalazioni dovranno essere effettuate nel rispetto delle disposizioni vigenti in materia di protezione dei dati personali;
 - (b) favoriranno i contatti che **FGA**, o le concessionarie segnalate da **FGA**, intenderanno avere con tali allievi in vista di un loro inserimento nell'organizzazione assistenziale di **FGA** o delle predette concessionarie;
 - (c) promuoveranno il nome e l'immagine di **FGA**, dei prodotti di **FGA** e della rete assistenziale di **FGA** nelle forme e con le modalità condivise ed approvate da **FGA** (anche per quanto attiene la comunicazione mediatica relativa all'avvenuta sottoscrizione del presente Protocollo), anche presso i centri e gli istituti di Formazione Professionale e Tecnici interessati dal Programma;
 - (d) allestiranno presso i loro laboratori aree brandizzate con i loghi **FGA** e fornitori di attrezzatura.
7. Durante l'attuazione del Programma la **FEDERAZIONE NAZIONALE CNOS – FAP** potrà attivare e proporrà tirocini formativi e/o stages aziendali, così come previsto dal decreto del Ministero del Lavoro n° 142 del 1998 e successive integrazioni e modificazioni, presso la rete dei concessionari di **FGA** in Italia, assumendo in tale modo il ruolo di Il Promotore. I suddetti tirocini e/o stages potranno essere attivati e realizzati dalla **FEDERAZIONE NAZIONALE CNOS-FAP** nell'ambito territoriale di sua competenza previo accordo da raggiungersi di volta in volta, fra **FGA** e la **FEDERAZIONE NAZIONALE CNOS-FAP**.
8. Durante lo svolgimento del Programma **FGA** e **FEDERAZIONE NAZIONALE CNOS-FAP** potranno individuare ed attuare strumenti di verifica dell'apprendimento degli allievi al termine dei corsi professionali frequentati.

9. **FGA** manterrà l'esclusiva ed impregiudicata titolarità di tutti i diritti di proprietà intellettuale relativi alle attrezzature, agli autoveicoli e ai relativi componenti e sottogruppi, al materiale e ai supporti didattici e formativi a qualsiasi titolo forniti alla **FEDERAZIONE NAZIONALE CNOS-FAP** e/o ai Centri di Formazione Professionale, gli Istituti Professionali e Tecnici in esecuzione del presente protocollo.
10. In qualsiasi momento le Parti potranno modificare e/o integrare il presente protocollo subordinatamente al raggiungimento di un accordo scritto in relazione a tali modifiche e/o integrazioni.
11. **FGA** e **FEDERAZIONE NAZIONALE CNOS-FAP** si obbligano a non divulgare a terzi, se non previo accordo scritto, notizie, dati, informazioni, riferimenti, conoscenze specifiche e rilevanti riferibili all'altra parte e che detta parte abbia qualificato come confidenziali. In ogni caso, si impegnano al rigoroso rispetto della normativa in tema di privacy. I manuali di riparazione degli autoveicoli di FGA saranno forniti su CD e non potranno essere ceduti a terzi.
12. La durata del presente protocollo e del correlato impegno di collaborazione delle parti qui stabilito coinciderà con la durata del Programma evidenziata nell'allegato "A", fatta eccezione per gli impegni indicati nel precedente articolo 6 lettere (a) e (b) che rimarranno in vigore anche dopo la scadenza del presente Protocollo.

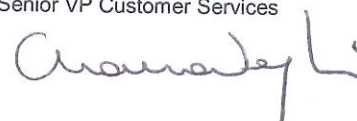
Per Federazione Nazionale CNOS-FAP

M. Tonini
Presidente CNOS-FAP



Per Fiat Group Automobiles S.p.A.

M. Veglia
Senior VP Customer Services



Roma, 29 Maggio 2008

CNOS FAP

00179 ROMA - Via Appia Antica, 78 - tel. 06 51 37 884 (r.a.) - fax 06 51 37 028
e-mail cnosfap.nazionale@cnos-fap.it Codice fiscale 02950340584 - Partita IVA 04618451001

Fiat Group Automobiles S.p.A.

C.so G. Agnelli 200, 10135 Torino, Italia - www.fiatgroup.com - Sede Legale: C.so G.Agnelli 200, 10135 Torino, Italia
Reg. Impr. di Torino, Cod. Fiscale e P. IVA 07973780013 - REA Torino n.934697, Comm. Estero - Posizione TO 084920

Allegato A

Il Programma triennale denominato *Tecnici della Rete Assistenziale Automotive* prevede la formazione professionale di allievi da avviare all'attività di riparazione di veicoli in possesso di qualifica professionale conseguita con il raggiungimento degli obiettivi prefissati.

Il percorso formativo deve essere tale da garantire all'allievo un livello di conoscenze, abilità e competenze pari al primo livello previsto per gli addetti qualificati:

Livello 1 = conoscenza

Livello 2 = pratica

Livello 3 = padronanza

nelle aree definite come segue

Meccanica di base motore benzina	Meccanica di base cambio meccanico e frizione	Impianto elettrico di base	Examiner (Utilizzo di base, Web e Attrezzature)	Servizio di manutenzione ed ispezione
Meccanica di base motore Diesel	Meccanica di base delle trasmissioni	Impianto elettronico di bordo		
	Impianto frenante			
	Sospensioni e sterzo			

Il percorso formativo prevede una preparazione che consenta alla persona, in possesso di una solida cultura di base, di sviluppare competenze professionali e sociali, sapendo utilizzare in autonomia le tecniche e le metodologie previste dalla normativa vigente.

Il percorso formativo sarà arricchito da esercitazioni realizzate in Laboratori appositamente ed adeguatamente attrezzati con il materiale didattico fornito da **FGA** ai sensi di quanto previsto nell'allegato B (vetture, gruppi power-train sciolti, attrezzature specifiche, strumenti di diagnosi e manuali di officina).

Caratteristica del Programma è quella di esprimere una forte integrazione con **FGA** e la sua rete assistenziale, sottolineata anche dalla partecipazione degli allievi a stages, presso i punti assistenziali, sia durante il percorso formativo che dopo

La frequenza, le modalità organizzative la durata degli stages compresi nel percorso saranno realizzati secondo la normativa di riferimento; quelli ulteriori saranno concordati con **FGA**. In merito **FGA** trasmetterà la disponibilità dei propri punti assistenziali (periodo, durata, locazione) ad accogliere gli allievi.

Il Programma avrà durata di tre anni (e cioè fino alla qualifica professionale degli allievi) a partire dall'anno scolastico 2008-09 e fino al 2010-2011.



CNOS FAP

00179 ROMA - Via Appia Antica, 78 - tel. 06 51 37 884 (r.a.) - fax 06 51 37 028
e-mail cnosfap.nazionale@cnos-fap.it Codice fiscale 02950340584 - Partita IVA 04618451001

Fiat Group Automobiles S.p.A.

C.so G. Agnelli 200, 10135 Torino, Italia - www.fiatgroup.com - Sede Legale: C.so G. Agnelli 200, 10135 Torino, Italia
Reg. Impr. di Torino, Cod. Fiscale e P. IVA 07973780013 - REA Torino n.934697, Comm. Estero - Posizione TO 084920

Sedi della Federazione Nazionale CNOS-FAP già operative

CFP CNOS-FAP L'AQUILA

CFP CNOS-FAP ORTONA

CFP CNOS-FAP ROMA - Borgo Ragazzi don Bosco

CFP CNOS-FAP ROMA - Istituto Teresa Gerini

CFP CNOS-FAP GENOVA – Quarto

CFP CNOS-FAP ARESE

CFP CNOS-FAP FOSSANO

CFP CNOS-FAP TORINO – REBAUDENGO

Istituto Tecnico Internazionale Agnelli - TORINO

TORINO, CFP CNOS-FAP Bra

CFP CNOS-FAP SELARGIUS

CFP CNOS-FAP OLBIA

CFP CNOS-FAP PALERMO

CFP CNOS-FAP FOLIGNO

CFP CNOS-FAP CHÂTILLON

CFP CNOS-FAP SAN DONÀ DI PIAVE

FGA provvederà ad attrezzare anche ulteriori 9 sedi di nuova apertura sul territorio nazionale che verranno indicate dalla FEDERAZIONE NAZIONALE CNOS-FAP, condizionatamente alla circostanza che l'apertura di tali sedi e il conseguente avvio del Programma avvenga entro e non oltre l'inizio dell'anno scolastico 2010/2011.

Fermo restando che le sedi automotive nuove sorgeranno presso i Centri Formazione Professionale CNOS-FAP e/o Istituti già operativi, **FGA** avrà facoltà di suggerirne la collocazione e condividerla con la **FEDERAZIONE NAZIONALE CNOS-FAP**.

Previo raggiungimento di un accordo scritto in tal senso, FGA e FEDERAZIONE NAZIONALE CNOS-FAP avranno facoltà di variare il numero delle sedi stabilite nel presente allegato ed incluse nel Programma.

CNOS FAP

00179 ROMA - Via Appia Antica. 78 - tel. 06 51 37 884 (r.a.) – fax 06 51 37 028
e-mail cnosfap.nazionale@cnos-fap.it Codice fiscale 02950340584 – Partita IVA 04618451001

Fiat Group Automobiles S.p.A.

C.so G. Agnelli 200, 10135 Torino, Italia – www.fiatgroup.com - Sede Legale: C.so G. Agnelli 200, 10135 Torino, Italia
Reg. Impr. di Torino, Cod. Fiscale e P. IVA 07973780013 - REA Torino n.934697, Comm. Estero - Posizione TO 084920

Allegato B

Ambito

Il Programma di collaborazione riguarda nello specifico un percorso formativo su un periodo di tre anni scolastici che porta al raggiungimento di una qualifica professionale almeno di secondo livello europeo rilasciata dalle Istituzioni competenti.

Altresi, il Programma può essere esteso a percorsi formativi successivi alla qualifica professionale e relativi ad argomenti specifici ulteriori, ad accesso controllato tramite esame iniziale.

Limiti

FGA fornirà per le sedi esistenti (come da Allegato A) l'attrezzatura specifica, meglio elencata nel seguito, necessaria per svolgere attività didattica di diagnostica/ manutenzione /riparazione cu vetture commercializzate da FGA.

FGA fornirà per le 9 sedi nuove (come da Allegato A) sia l'attrezzatura generica di officina e sia quella specifica, meglio definite nel seguito.

FGA fornirà nell'ambito del programma in oggetto e per ogni sede (nuova ed esistente) due vetture non idonee alla circolazione e da utilizzare esclusivamente per fini didattici nelle aule a ciò predisposte dagli Istituti partecipanti al programma (una motorizzazione benzina, una motorizzazione diesel) e due gruppi powertrain motore-cambio (una motorizzazione benzina, una motorizzazione diesel).

FGA fornirà alle sedi coinvolte nel Programma anche i manuali di officina delle vetture e dei gruppi forniti.

La seguente lista di attrezzature che **FGA** intende inviare alle sedi **CNOS-FAP** si deve intendere come invio una tantum destinato all'avvio della sede e del Programma.

FGA si impegna a erogare corsi di aggiornamento ad un numero complessivo massimo di 15 formatori / docenti diffusori in merito ai sistemi veicolo (motore, trasmissione, elettronica, diagnosi, altro) sull'utilizzo delle proprie attrezzature, documentazione. I corsi di base per i formatori / docenti diffusori saranno erogati entro il settembre 2008 per l'anno in corso ed eventualmente perfezionati negli anni del Programma successivi al primo e in funzione del programma scolastico / formativo triennale.

Argomenti da trattare nell'ambito di percorsi formativi successivi alla qualifica prevedono la partecipazione dei formatori/docenti a giornate di formazione presso le strutture **FGA** da concordarsi di volta in volta.

CNOS FAP

00179 ROMA - Via Appia Antica, 78 - tel. 06 51 37 884 (r.a.) - fax 06 51 37 028
e-mail cnosfap.nazionale@cnos-fap.it Codice fiscale 02950340584 - Partita IVA 04618451001

Fiat Group Automobiles S.p.A.

C.so G. Agnelli 200, 10135 Torino, Italia - www.fiatgroup.com - Sede Legale: C.so G. Agnelli 200, 10135 Torino, Italia
Reg. Impr. di Torino, Cod. Fiscale e P. IVA 07973780013 - REA Torino n.934697, Comm. Estero - Posizione TO 084920

Appendice Dotazioni

Attrezzatura generica per sede nuova

- ▶ abbigliamento FGA (40 camici per sede)
- ▶ 1 personal computer
- ▶ 1 proiettore
- ▶ 1 lampada portatile
- ▶ 1 banco da lavoro con morsa
- ▶ 1 aspiratore fumi/gas di scarico
- ▶ 1 carrello attrezzi allestito
- ▶ 1 Raccogliitore/aspiratore olio esausto
- ▶ 1 vasca lavapezzi
- ▶ 1 ponte sollevatore da 35q
- ▶ 1 pressa idraulica
- ▶ 1 carrello rotativo per revisione motori
- ▶ 1 capretta idraulica
- ▶ 1 carica batteria
- ▶ 1 tester batteria
- ▶ 1 controllo tensionamento cinghie di servizio
- ▶ 1 dispositivo tenuta impianto di raffreddamento motore
- ▶ 1 dispositivo per spurgo freni/frizione
- ▶ 1 comparatore / alesometro (già incluso nel carrello attrezzi)
- ▶ 1 micrometri 0-100 (già incluso nel carrello attrezzi)

Attrezzatura specifica per sede esistente

Supporti didattici

- ▶ 1 abbonamento Examiner WEB (durata del corrente Programma)
- ▶ 1 manualistica su supporto digitale Fiat – Lancia – Alfa – LCV relativa a ciascuna vettura inviata presso le sedi

Diagnosi elettronica

- ▶ 1 examiner smart HD
- ▶ 1 carrello examiner
- ▶ 1 scheda di acquisizione examiner SAM
- ▶ 1 kit trasduttori n°1
- ▶ 1 kit trasduttori n°2
- ▶ 1 pinza amperometrica 10°

FGA non fornirà eventuali materiali/attrezzature di cui fossero già attrezzate le sedi degli Istituti partecipanti al Programma, riservandosi di fornire in alternativa altro materiale didattico.

CNOS FAP

00179 ROMA - Via Appia Antica, 78 - tel. 06 51 37 884 (r.a.) – fax 06 51 37 028
e-mail cnosfap.nazionale@cnos-fap.it Codice fiscale 02950340584 – Partita IVA 04618451001

Fiat Group Automobiles S.p.A.

C.so G. Agnelli 200, 10135 Torino, Italia – www.fiatgroup.com – Sede Legale: C.so G. Agnelli 200, 10135 Torino, Italia
Reg. Impr. di Torino, Cod. Fiscale e P. IVA 07973780013 - REA Torino n.934697, Comm. Estero - Posizione TO 084920